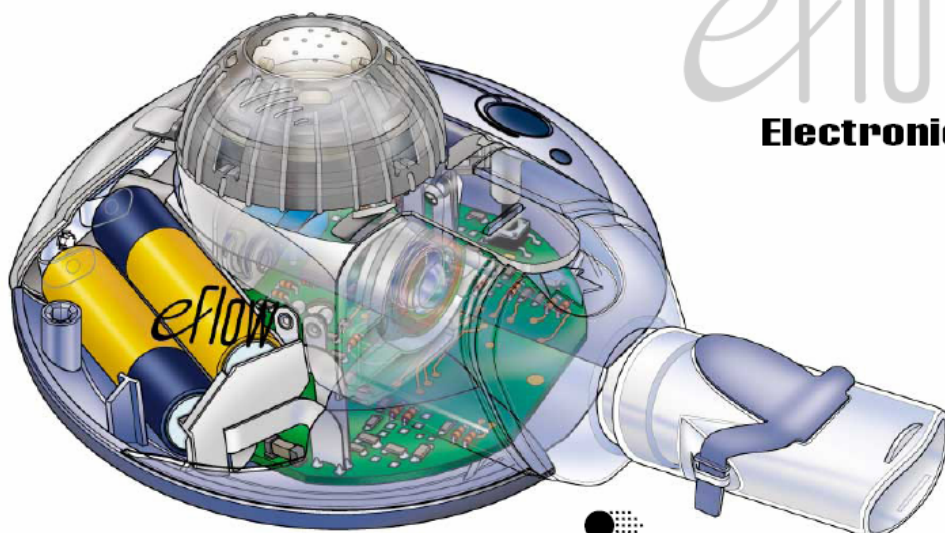


Patent No.s: US 5,152,456; US 5,261,601; US 5,518,179
Additional Patents Pending

eFlow®
Electronic Nebulizer



Featuring TouchSpray®
TECHNOLOGY

Instructions For Use

Specialists in effective inhalation **PARI**

Návod na obsluhu

Inhalátor eFlow Rapid



Podľa anglického originálu preložené pre občianske združenie Priatelia slaných detí



Obsah

A Úvod	3
B Bezpečnostné upozornenia a dôležité zabezpečenia	3
C Začíname	5
D Používanie batérií AA	6
E Používanie zdroja napätia AC (nie je súčasťou prístroja).....	6
F Montáž ručného nebulizátora eFlow	7
G Liečba	9
H Čistenie ručného nebulizátora eFlow.....	12
I Dezinfekcia ručného nebulizátora eFlow.....	14
J Údržba riadiacej jednotky	14
K Test funkčnosti	14
Časté otázky a odstraňovanie chýb	15
Príslušenstvo eFlow	16
Špecifikácie.....	16



A Úvod

Tento návod na používanie obsahuje informácie a bezpečnostné opatrenia, týkajúce sa prístroja eFlow Electronic Nebulizer (eFlow). Odložte si tento návod na používanie pre prípad potreby. Predtým, ako budete váš eFlow používať, mali by ste si prečítať a pochopiť celý návod na použitie eFlow.

Zvlášť si všimnite/Venujte osobitnú pozornosť varovaniam, označeným ako DANGER (NEBEZPEČENSTVO) a WARNING (VÝSTRAHA).

eFlow je nebulizátor na ručné použitie, ktorý budú používať pacienti, ktorým lekár predpísal lieky, užívané s použitím nebulizátora. eFlow je určený pre dospelých a detských pacientov.

B Bezpečnostné upozornenia a dôležité zabezpečenia

Pred použitím si prečítajte všetky výstrahy.

NEBEZPEČENSTVO:

Na zníženie rizika vážneho alebo smrteľného zranenia elektrickým prúdom:

1. Vždy po použití vytiahnite výrobok zo zásuvky.
2. Nikdy nepoložte ani neukladajte eFlow na miesto, kde by mohla byť voda, alebo kde by mohol spadnúť do vane, výlevky alebo sa dostať do styku s nejakou kvapalinou. Prístroj sa nesmie položiť či spadnúť do vody alebo inej kvapaliny. Nepoužívajte ho počas kúpania.
3. Nedotýkajte sa prístroja eFlow, ktorý padol do vody alebo inej kvapaliny. Ihneď ho vypnite. Opravujte eFlow LEN po jeho vytiahnutí zo zásuvky.

Aby ste znížili riziko vážneho alebo smrteľného zranenia elektrickým prúdom, ohňom, popálením a riziko poškodenia alebo poruchy prístroja:

4. NIKDY nepoužívajte tento produkt, ak:
 - a) má poškodené káble alebo zástrčky,
 - b) nefunguje správne,
 - c) padol alebo sa poškodil, alebo
 - d) ak sa do krytu sa dostala nejaká kvapalina
5. VŽDY, keď bol produkt poškodený alebo správne nefunguje, obráťte sa na servisného technika. Ak máte podozrenie, že produkt bol poškodený alebo nepracuje správne, zapnite test funkčnosti (nižšie).

VAROVANIE:

Používajte eFlow LEN vtedy, keď ho predpísal lekár a LEN s liekmi, predpísanými lekárom pre eFlow. NEPOUÍVAJTE žiadne lieky, ktoré nie sú predpísané špeciálne pre eFlow. Použitie neschválených liekov, alebo liekov, predpísaných pre iný aerosólový prístroj (napr. nebulizátor) môže viesť k vážnemu až smrteľnému zraneniu.

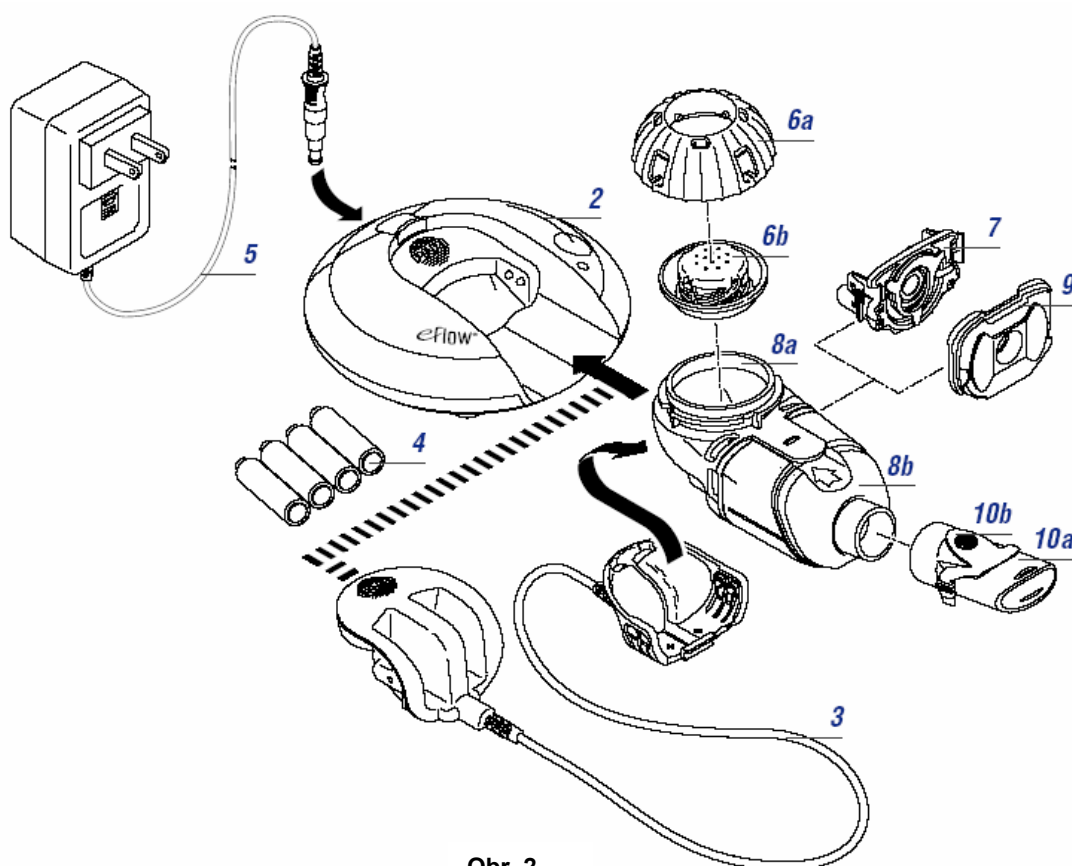


1. Používajte tento produkt len na účel, určený v popise tohto návodu na použitie. Nevhodné použitie môže mať za následok vážne až smrteľné ochorenie alebo poranenie, nevhodnú liečbu alebo škodu na majetku.
2. NEUPUSŤTE ani nevložte žiaden objekt do niektorého otvoru na eFlow.
3. Všetky elektrické káble musia byť mimo vyhrievaných povrchov.
4. NEPREŤAŽUJTE zásuvky v stene, prípadne použite predlžovacie káble.
5. NEPRACUJTE s prístrojom tam, kde sa podáva kyslík v uzavretom prostredí, ako je napr. kyslíkový stan.
6. ODPOJTE riadiacu jednotku pred čistením alebo napíňaním. Neprepíňajte ju.
7. NEROZOBERAJTE riadiacu jednotku. Kontaktujte vaše autorizované stredisko na podporu eFlow (podrobnosti viď zadná strana), ak potrebujete servis.
8. Používajte LEN adaptéry a príslušenstvo, ktoré sú autorizované pre eFlow. Použitie neschválených adaptérov a príslušenstva môže viesť k nevhodnej liečbe, k poraneniu alebo k poškodeniu riadiacej jednotky.
9. NESTRIEKAJTE kvapaliny na kryt riadiacej jednotky. Kvapalina môže spôsobiť poškodenie elektrických častí alebo poruchu. V prípade, že sa kvapalina dostane do riadiacej jednotky, vráťte produkt do autorizovaného strediska na podporu eFlow, aby tu prístroj preskúšali a prípadne opravili.
10. eFlow je určený len na použitie pre jedného pacienta. NEPOUŽÍVAJTE eFlow spoločne s viacerými ľuďmi.
11. Na zníženie rizika infekcie, choroby alebo poranenia v dôsledku kontaminácie, po každom liečebnom použití všetky časti prístroja vyčistite a osušte. V záujme správneho vyčistenia prístroja eFlow sa riadte návodom v časti H.
12. Správne čistenie manuálneho rozprašovača eFlow zabráni upchaniu aerosólovej hlavice. Ak sa aerosólová hlavica upchá, tvorba aerosólového postreku sa zníži alebo zastaví, v dôsledku čoho môže byť liečba neúčinná. Ak sa vyskytne upchanie hlavice, použite na vyčistenie aerosólovej hlavice pokyny v časti H.
13. Po inhalácii nepostačuje vyčistiť len ručný nebulizátor. Aby sa zabránilo vážnemu až smrteľnému ochoreniu, spôsobenému kontamináciou prístroje eFlow, MUSÍTE PRAVIDELNE RUČNÝ NEBULIZÉR eFlow DEZINFIKOVAT. Pozri Časť I – návod na dezinfekciu.
14. Tento výrobok obsahuje malé časti, nebezpečné pre malé deti, ktoré by ich mohli prehltnúť. Spájací kábel prístroja eFlow tiež predstavuje riziko uškrtenia.
15. POČAS LIEČBY NENECHÁVAJTE DETI BEZ DOZORU. KEĎ SA LIEČBA POSKYTUJE DIEŤAŤU, VŽDY JE POTREBNÝ PRÍSNY DOZOR DOSPELÉHO.
16. Prísny dozor je potrebný, keď tento výrobok používajú fyzicky alebo mentálne postihnuté deti, alebo keď sa nachádzajú v jeho blízkosti.
17. Pred použitím skontrolujte, či je váš prístroj správne zostavený. Všetky časti musia byť spojené a musia pevne držať na svojom mieste. Použitie nesprávne zostaveného prístroja by mohlo zmenšiť alebo odstrániť účinnosť liečby.
18. NEPOUŽÍVAJTE váš prístroj eFlow počas vedenia motorového vozidla alebo v inej situácii, ktorá si vyžaduje vašu sústredenú pozornosť.

C Začíname

Skontrolujte, či sa vo vašom balení eFlow nachádzajú všetky nasledovné položky:

1. Taška
2. Riadiaca jednotka
3. Spojovací kábel nebulizátora
4. Batérie „AA“
5. Napájací zdroj AC
- 6a. Uzáver liekového zásobníka
- 6b. tesnenie uzáveru liekového zásobníka
7. Aerosólová hlavica
- 8a. Liekový zásobník s aerosólovou komorou (8b.)
9. Respiračný ventil/záklopka
- 10a. Náustok s výdychovým ventilom (10b.)



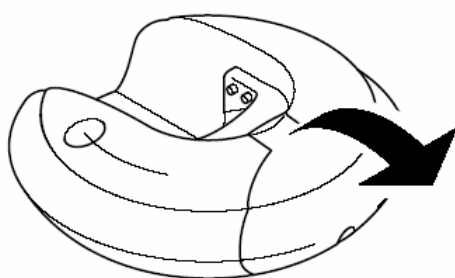
Obr. 2

D Používanie batérií AA

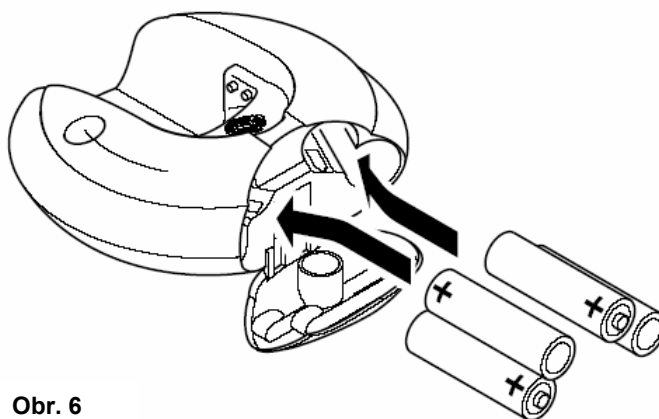
1. eFlow je konštruovaný na používanie batérií alebo na voliteľný zdroj napätia AC. Štyri nové batérie „AA“ zabezpečia približne 1,5 hodiny nepretržitého liečebného používania. Môžete tiež použiť dobíjateľné batérie „AA“.

POZNÁMKA: Odporúča sa mať vždy pri sebe náhradnú súpravu batérií.

2. Otvorte dvierka pre batériu na riadiacej jednotke tak, že položíte palec na vystupujúcu časť na vstupnom priestore pre batériu a pevne ju stlačte, aby sa dvierka otvorili (Obr. 5).



Obr. 5



Obr. 6

3. Keď chcete vložiť batérie dnu, umiestnite riadiacu jednotku na plochý, stabilný povrch.
4. Každé miesto na batériu je označené malou značkou, ktorá ukazuje správne uloženie každej batérie (Obr. 6).
5. Keď chcete zavrieť dvierka na priestore pre batériu, pritlačte ich, kým nepočujete, že „zapadli“ na miesto.

POZNÁMKA:

Nabíjateľné batérie a batérie na jedno použitie sa dosť líšia, pokiaľ ide o skladovateľnosť a výkon.

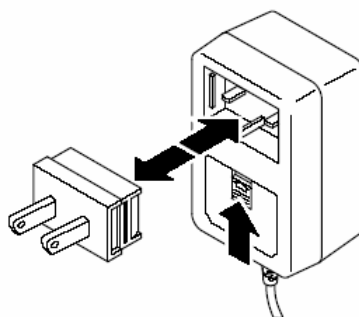
Životnosť 1,5 hodiny vychádza z batérií na jedno použitie.

Slabú batériu bude signalizovať dióda LED na riadiacej jednotke červeným svetlom („Flash“) v sekundových intervaloch. Batérie treba vymeniť, inak sa eFlow vypne.

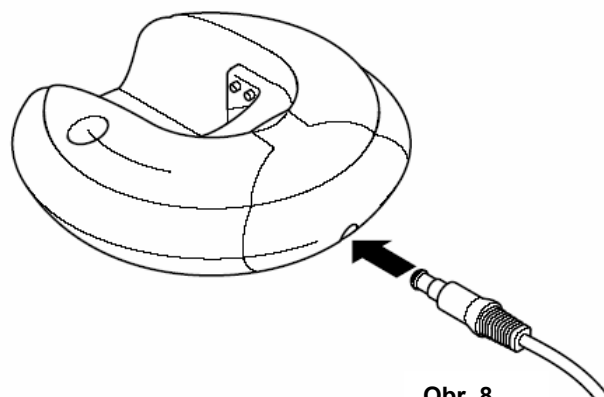
E Používanie zdroja napätia AC (nie je súčasťou prístroja)

1. Prístroj eFlow sa môže použiť aj so zdrojom napätia AC. Zdroj napätia AC je zvlášť užitočný ako zálohový zdroj, keď sú spotrebované batérie. Vložte do zdroja napätia AC konektor, ako ukazuje obr. 7.

2. Zdroj napätia AC (obr. 7) sa môže používať s napätím 100-240V a automaticky sa prispôsobí privádzanému napätiu. Môže sa používať na celom svete, ale na použitie mimo USA si vyžaduje kolíkový konektor. Ďalšie kolíkové konektory pre eFlow sú k dispozícii ako príslušenstvo. Uistite sa, že pre výstup striedavého prúdu používate správny kolíkový konektor.
3. Na pripojenie zdroja striedavého prúdu k riadiacej jednotke položte riadiacu jednotku na plochú, stabilnú plochu.
4. Kolíkový prívod sa nachádza na spodnej strane dvierok na batérie. Zasuňte guľatý koniec kábla zdroja napätia striedavého prúdu do konektora (obr. 8).
5. Zastrčte zdroj napätia striedavého prúdu do zásuvky v stene (230V v SR).



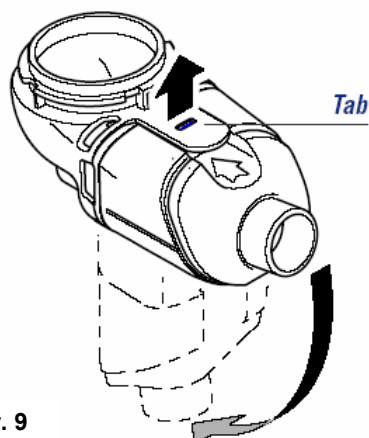
Obr. 7



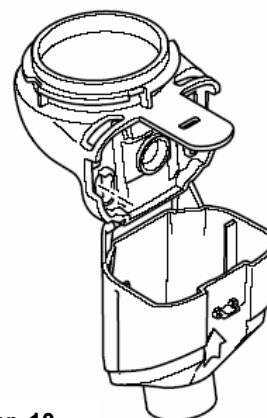
Obr. 8

F Montáž ručného nebulizátora eFlow

1. **POZOR! DÔLEŽITÉ!** Ručný nebulizátor eFlow nie je sterilný. Vyčistite ručný nebulizátor eFlow skôr, ako ho po prvý raz použijete (pozri návod na čistenie v časti H). Prezrite všetky časti, aby ste sa uistili, že sú čisté a nevidno, že by boli poškodené. Nepoužívajte zašpinené alebo poškodené časti.
2. Liekový zásobník a aerosólová komôrka sú spojené pomocou „čapu“. Najprv jemne vytiahnite plochý kolík/tab. na liekovom zásobníku. Tým sa aerosólová komôrka uvoľní tak, že ju môžete otvoriť (obr. 9 a 10).

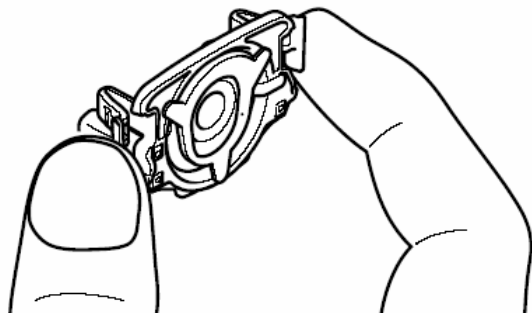


Obr. 9

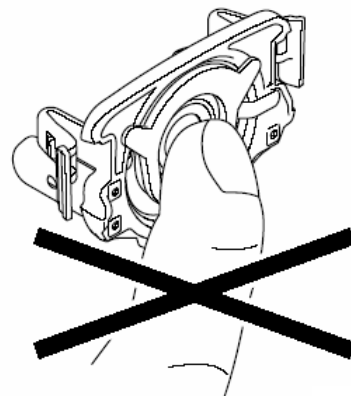


Obr. 10

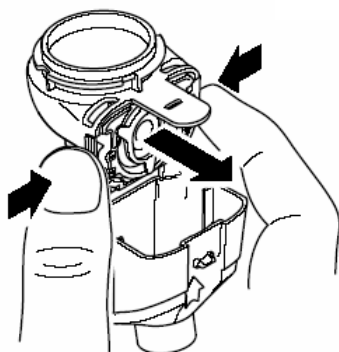
3. Dbajte na to, aby ste sa dotkli LEN vonkajšieho kruhu aerosólovej hlavice z plastu, stlačte dve pružné plastové plôšky po stranách aerosólovej hlavice a pevne hlavicu zasuňte do liekového zásobníka. Mali by ste cítiť, ako sa plôšky pri zasúvaní „zachytia“ (obr. 11, 11a, 11b).
UPOZORNENIE: Dajte pozor, aby ste sa nedotkli kovovej časti aerosólovej hlavice (obr. 12).



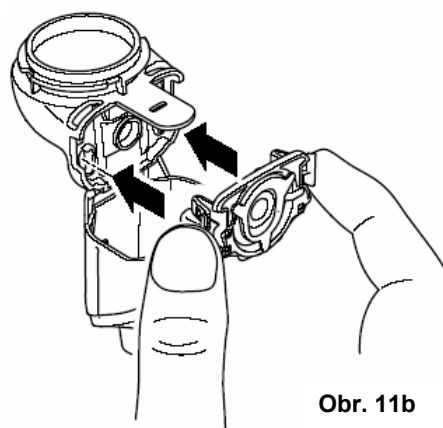
Obr. 11



Obr. 12

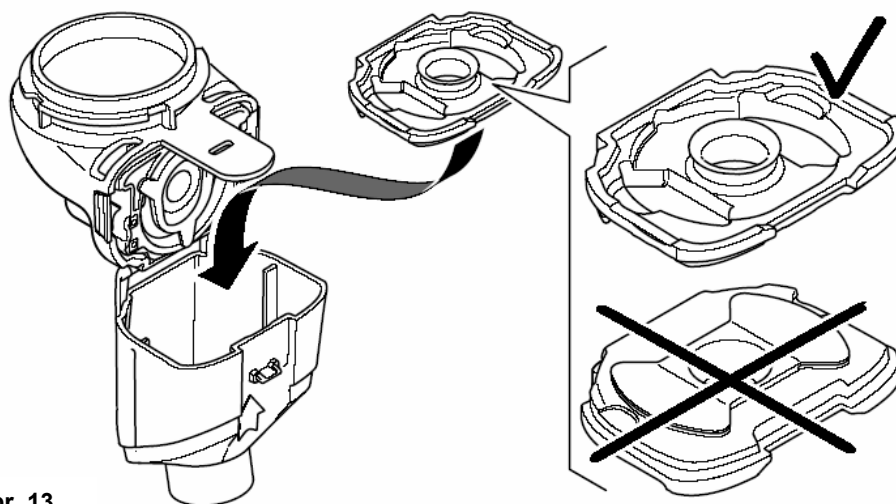


Obr. 11a



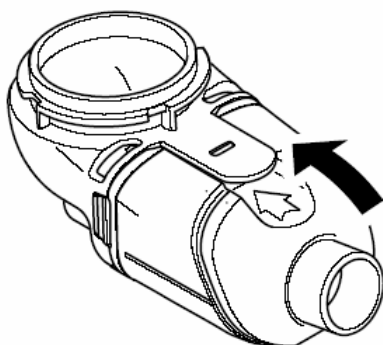
Obr. 11b

4. Pripevnite respiračný ventil tak, že ho vtlačíte do drážky na aerosólovej komôrke. Dbajte na správnu orientáciu ventilu. Pomocou jedného prsta na okraji ventilu zatlačte ventil na miesto (obr. 13).

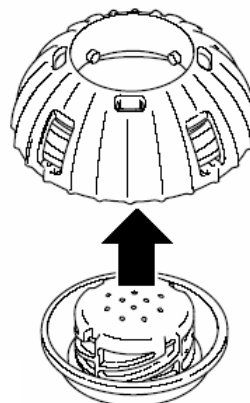


Obr. 13

5. Zatvorte ručný nebulizátor eFlow pritlačením aerosólovej komôrky k liekovému zásobníku, kým nepočujete „cvaknutie“ (obr. 14). Ak nepočuje jemné cvaknutie, otvorte ručný nebulizátor eFlow a uistite sa, že respiračný ventil je v správnej polohe.



Obr. 14



Obr. 15

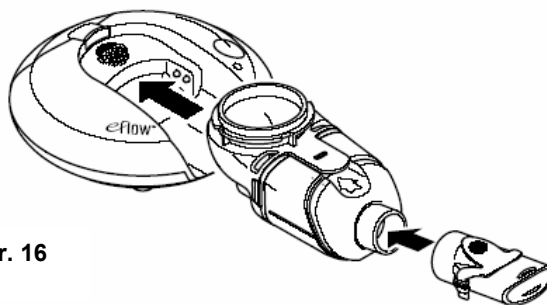
6. Uzáver liekového zásobníka sa skladá z 2 častí: z uzáveru liekového zásobníka a z tesnenia uzáveru liekového zásobníka. Ak chcete odstrániť tesnenie z uzáveru liekového zásobníka, chyt'te uzáver oboma rukami tak, že ryhy sú obrátené smerom hore. Pomocou palca stlačte stred uzáveru liekového zásobníka nadol (obr. 15). Ak ho chcete znova vložiť dovnútra, vyrovnajte štyri rýchlo uzávery so štyrmi špičkami a odspodu uzáveru ich pomocou prstov pritlačte. Mali by ste počuť cvaknutie. Odložte uzáver liekového zásobníka nabok. UPOZORNENIE: gumový ventil na spodnej strane tesnenia uzáveru liekového zásobníka by mal byť orientovaný čelom hore v tvare „misky“. Tým sa zaistí dobré tesnenie liekového zásobníka.

G Liečba

POZOR:

V záujme správneho fungovania prístroja eFlow zabezpečte, aby vaše lieky mali izbovú teplotu.

1. Položte riadiacu jednotku na čistú, rovnú, stabilnú plochu. Zasuňte ručný nebulizátor eFlow do „kolísky“ tak ďaleko, ako to pôjde. (obr. 16).
2. Pripevnite náustok k aerosólovej komôrke. Modrý respiračný ventil by mal byť natočený čelom hore. (obr. 16).



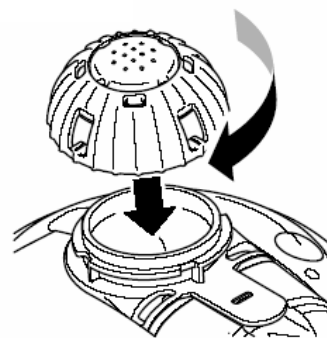
Obr. 16

3. Nalejte do liekového zásobníka len lieky, ktoré vám lekár predpísal špeciálne pre eFlow (obr. 17). **NEPOUŽÍVAJTE V eFLOW LIEKY, PREDPÍSANÉ PRE INÉ NEBULIZÁTORY.**
4. Zatvorte liekový zásobník tak, že vyrovnáte plošky na vnútornej strane uzáveru liekového zásobníka a otvoriť na pliešky v liekovom zásobníku. Otočte uzáver v smere hodinových ručičiek tak ďaleko, ako to pôjde (obr. 18).



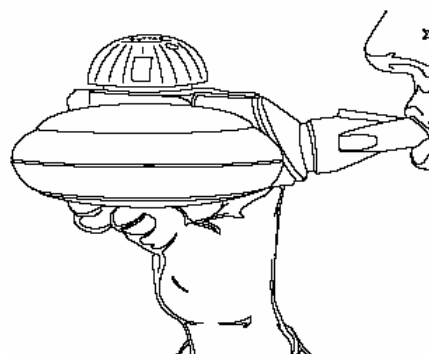
Obr. 17

Obr. 18



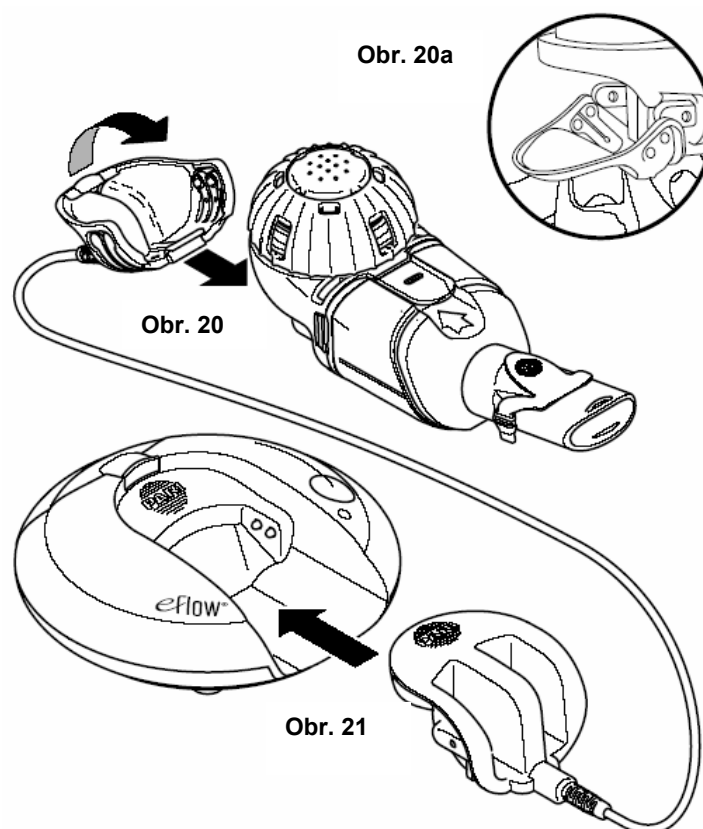
5. Vaše lieky môže užívať pomocou eFlow dvoma spôsobmi:

- a) eFlow pripojený k riadiacej jednotke:
Po naplnení liekového zásobníka ponechajte eFlow v „kolíske“. Zdvihnite riadiacu jednotku a držte náustok pri ústach ako sendvič. (obr. 19).
- b) eFlow pripojený k spájaciemu káblu nebulizátora: Odstráňte eFlow z „kolísky“ predtým, než eFlow zapnete. Zacvaknite spojovací kábel nebulizátora eFlow na zadnú spodnú stranu eFlow (obr. 20 a 20a). Zasuňte druhý koniec spojovacieho kábla nebulizátora do „kolísky“ aby sa dotkol kovových doštičiek (obr. 21).

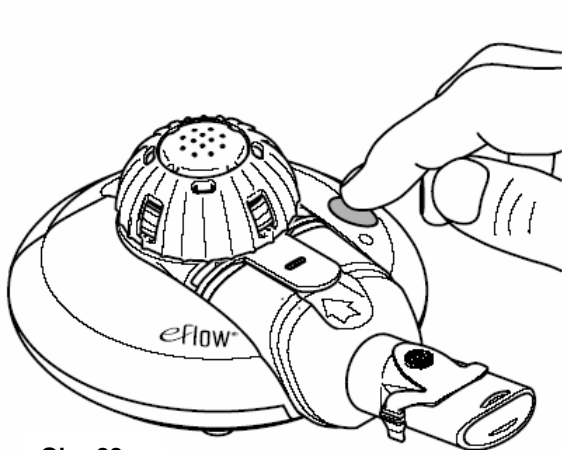


Obr. 19

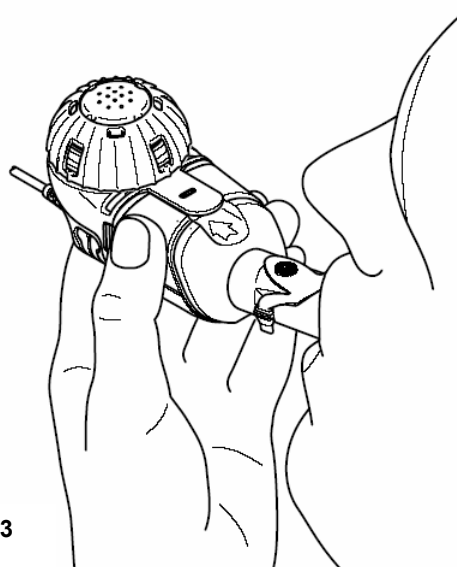
6. Keď začínate liečbu/užívať liek, najprv zaujmite uvoľnenú, vzpriamenú polohu. Asi na sekundu stlačte tlačidlo On/Off. (Obr. 22). Budete počuť jedno „pípnutie“ a stavové svetlo zeleno zasvieti. eFlow je teraz zapnutý.
7. Po niekoľkých sekundách do aerosólovej komôrky začne prúdiť aerosólová para.
8. Priložte si náustok na vrch hornej pery a na jazyk a perami ho obomknite. (Obr. 23). Držte eFlow vo vodorovnej polohe. Ak ho budete držať v uhle väčšom ako 45 stupňov, nebulizácia sa môže zastaviť a jednotka sa po 30 sekundách vypne. Ak by došlo k takejto situácii, držte eFlow vodorovne a stlačte spúšťacie tlačidlo, aby sa podanie lieku dokončilo.



9. Pomaly, zhlboka vdychujte a vydychujte cez náustok. Každý vdych/výdych by mal byť troška hlbší než normálne, tiché vdychovanie/vydychovanie, ale nemal by dosiahnuť hranicu vašej respiračnej kapacity. Nedýchajte nosom. Ďalej zľahka vdychujte a vydychujte až do konca inhalácie lieku.



Obr. 22



Obr. 23

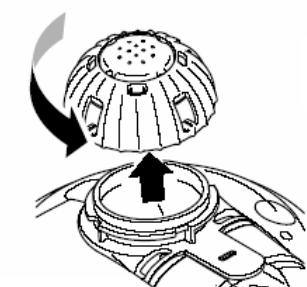
10. Keď využívate všetok liek:

- Ozve sa „Zvukové znamenie o skončení liečby“ (2 pípnutia a dvakrát zelené svetlo).
- eFlow sa automaticky vypne.

11. Ak z nejakého dôvodu musíte inhalovanie lieku prerušiť pred jej skončením, na jednu sekundu stlačte a držte stlačené tlačidlo On/Off. Ozve sa 1 výstražné pípnutie a raz zabliká červené svetielko. Keď budete chcieť pokračovať v inhalácii, na jednu sekundu stlačte tlačidlo ON/Off a pokračujte v liečbe.
12. Po skončení inhalácie eFlow rozoberte, aby ste ho mohli vyčistiť. Návod na vyčistenie prístroja nájdete v časti H.

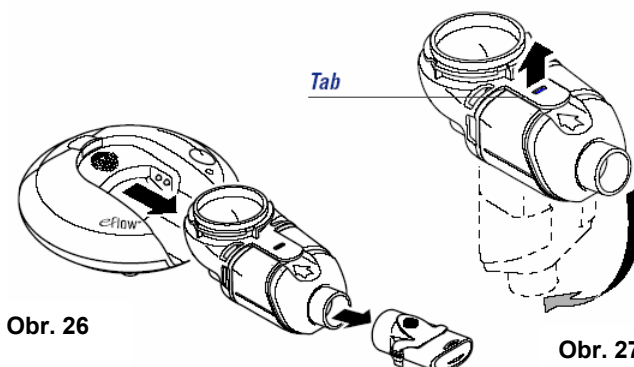
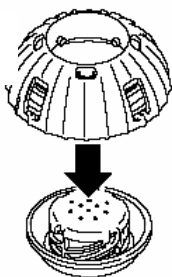
H Čistenie ručného nebulizátora eFlow

1. Vyčistite ručný nebulizátor eFlow po každej inhalácii. NEUMÝVAJTE riadiacu jednotku, spojovací kábel nebulizátora alebo výkonové adaptéry. Použite tekuté mydlo, určené na umývanie riadov. Nepoužívajte „biele“ tekuté mydlo na riad alebo antibakterálne tekuté mydlá, keďže tieto môžu obsahovať prísady, škodlivé pre eFlow.
2. Vyberte ručný nebulizátor eFlow z „kolísky“ alebo odpojte ručný nebulizátor eFlow od spojovacieho kábla nebulizátora.



Obr. 24

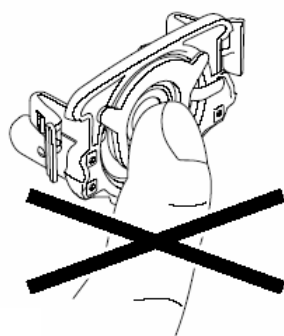
Obr. 25



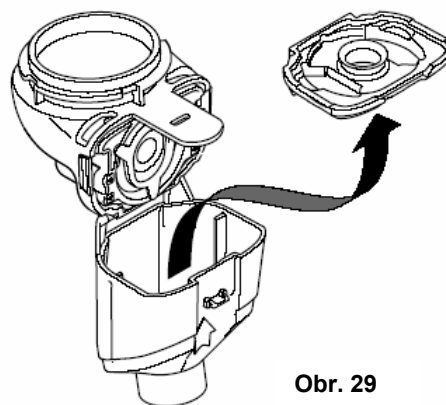
Obr. 26

Obr. 27

3. Rozložte časti eFlow:
 - a. Odstráňte uzáver liekového zásobníka z liekového zásobníka (obr. 24).
 - b. Tesnenie uzáveru odstráňte z uzáveru tak, že uzáver chytíte oboma rukami s rýhami otočenými čelom hore. Pomocou palca stlačte stred tesnenia uzáveru dole (obr. 25).
 - c. Vytiahnite náustok z komôrky s aerosólom (obr. 26).
 - d. Jemne potiahnite pliešok na liekovom zásobníku. Toto uvoľní komôrku s aerosólom, takže ju budete môcť otvoriť (obr. 27).
 - e. Buďte opatrní, dotýkajte sa len vonkajšieho kruhu/prstenca aerosólovej hlavice, stlačte dve pružné plastické pliešky na kraji aerosólovej hlavice a jemne ich vytiahnite. NEDOTÝKAJTE SA KOVOVEJ ČASTI AEROSÓLOVEJ HLAVICE (obr. 28).
 - f. Odstráňte respiračný ventil z aerosólovej komôrky (obr. 29).
 - g. Nie je potrebné oddeľovať liekový zásobník od aerosólovej komôrky kvôli čisteniu alebo dezinfekcii. To by sa malo urobiť len v prípade, že potrebujete vymeniť jednu z týchto častí.

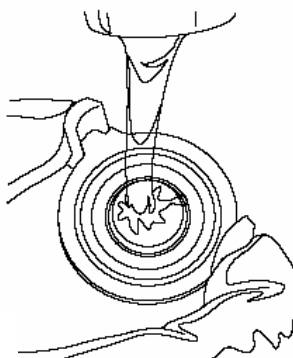


Obr. 28

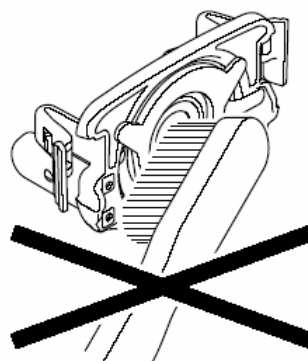


Obr. 29

4. Nakvapkajte niekoľko kvapiek mydla na čistenie misky alebo nádržky a pridajte teplú vodu z vodovodu.
5. Ak chcete umyť ručný nebulizátor eFlow, najprv dôkladne opláchnite každú jeho časť pod tečúcou teplou vodou počas asi 10 sekúnd. Je dôležité oplachovať obidve strany aerosólovej hlavice asi 10 sekúnd na každej strane (obr. 30). NIKDY NA ČISTENIE AEROSÓLOVEJ HLAVICE NEPOUŽÍVAJTE KEFKU ALEBO INÝ PREDMET (obr. 31). Dôkladné opláchnutie aerosólovej hlavice na oboch stranách bráni jej upchaniu a zabezpečuje plynulý chod.



Obr. 30



Obr. 31

6. Jemne poumývajte každú časť prístroja v mydlovom roztoku a dôkladne ju opláchnite.
7. Po vyčistení dezinfikujte časti prístroja eFlow (návod na dezinfekciu nájdete v časti I).
8. Časti eFlow nechajte vyschnúť na čistom uteráku, ktorý nepúšťa vlákna ani prach (ideálne je mikrovláknó).
9. Keď sú časti eFlow úplne suché, eFlow znova poskladajte.



I Dezinfekcia ručného nebulizátora eFlow

1. Vyčistíte ručný nebulizátor eFlow podľa popisu v časti H.
2. Raz do týždňa (alebo tak často, ako vám nariadi váš zdravotník) dezinfikujte ručný nebulizátor eFlow pomocou komerčne dostupného dezinfekčného prostriedku na liečebné prístroje. Pri použití sa riadte pokynmi výrobcu dezinfekčného prostriedku.
3. Po dezinfikovaní všetky časti ručného nebulizátora eFlow dôkladne opláchnite pod tečúcou teplou vodou a nechajte ich voľne oschnúť na čistom papieri alebo čistom uteráku na ktorom nie je textilný prach (ideálne je mikrovláknó).
4. Kontrolnú jednotku vyčistíte tak, že poutierate vonkajší kryt vlhkou handrou. NEDOVOLTE, aby sa do priestoru na batérie dostala kvapalina.

J Údržba riadiacej jednotky

1. Nikdy nepoužívajte riadiacu jednotku eFlow, ak je nesprávne alebo neúplne zložená, alebo ak je poškodená, nikdy riadiacu jednotku Neotvárajte ani je nerozkladajte.
2. Vnútri riadiacej jednotky eFlow nie sú žiadne časti, ktoré by mohol používateľ použiť. Opravy, servis a údržbu by malo vykonávať len autorizované stredisko podpory eFlow.
3. Ak je váš prístroj eFlow poškodený alebo správne nefunguje, obráťte sa na autorizované stredisko podpory eFlow.

K Test funkčnosti

Test funkčnosti by sa mal urobiť pred prvým použitím eFlow, aby ste sa uistili, že sa jednotka nepoškodila počas dopravy. Tento test trvá len niekoľko minút a overí správne fungovanie vášho prístroja. Tento test by sa tiež mal vykonať vždy, keď máte podozrenie, že sa eFlow poškodil alebo nefunguje správne.

1. Poskladajte eFlow podľa popisu v časti F, alebo nepripevňujte k nemu náustok (prípadne výdychový filter).
2. Naplňte zásobník s liekom 1 ml sterilnej vody alebo 0,9 % roztokom chloridu sodného. Zatvorte liekový zásobník uzáverom zásobníka.



3. Stlačte a držte jednu sekundu tlačidlo ON/Off. Budete počuť jedno (1) pípnutie a stavové svetielko zelene zasvieti. eFlow je teraz ZAPNUTÝ.
4. Použite stopky, aby ste zmerali, ako dlho trvá nebulizácia kvapaliny a automatické vypnutie.
5. Keď sa eFlow automaticky vypne, odstráňte uzáver a skontrolujte množstvo kvapaliny v zásobníku na liek. V zásobníku by malo zostať len niekoľko kvapiek lieku. Ak tam zostane viac ako niekoľko kvapiek, vyčistite aerosólovú hlavicu z nehrdzavejúcej ocele a test zopakujte. Ak po správnom vyčistení stále v nádržke zostáva viac ako pár kvapiek, obráťte sa na autorizované centrum podpory eFlow.
6. Ak je čas, potrebný na nebulizáciu 1 ml kvapaliny je menej ako tri (3) minúty, eFlow funguje správne. Ak nebulizácia 1ml kvapaliny to trvá viac ako tri minúty, obráťte sa na autorizované stredisko podpory eFlow.

Časté otázky a odstraňovanie chýb

1. Koľko lieku by malo zostať v liekovom zásobníku na konci liečby?

Na konci liečby by malo zostať v zásobníku len niekoľko kvapiek. Ak tam zostane viac ako niekoľko kvapiek, vyčistite aerosólovú hlavicu z nehrdzavejúcej ocele. Ak aj po správnom vyčistení stále v liekovom zásobníku zostáva viac ako niekoľko kvapiek, obráťte sa na vaše Autorizované stredisko podpory eFlow.

2. Ako dlho by mala trvať každá liečba?

Pri normálnom fungovaní a správnom čistení by eFlow mal za tri minúty poskytnúť 1 ml lieku v aerosóle. Ak podanie 1 ml lieku v aerosóle vyžaduje viac ako 3 minúty, obráťte sa na vaše autorizované stredisko podpory eFlow.

3. Keď zapnem eFlow, nič sa nedeje. Vyzerá to, že tam nie je žiadny prúd. Kde je chyba?

Ak používate batérie, riadte sa značkami v každom priestore pre batériu a overte, že sú tam batérie vložené správne. Ak je vloženie batérií v poriadku, pozrite sa, či na riadiacej jednotke neblíkajú svetielko, signalizujúce, že výkon batérií je malý. Ak je to tak, vymeňte batérie alebo použite ako zdroj prúdu striedavý prúd.

Ak používate ako zdroj prúdu striedavý prúd, skontrolujte spojenie adaptéra, aby ste sa uistili, že je pevne pripojený k portu adaptéra, umiestneného pod priestorom na batériu. Uistite sa, či je adaptér zasunutý do fungujúcej zásuvky v stene.

4. Ako dlho vydrží nový súbor batérií?

Nový súbor batérií poskytne asi 1,5 hodiny nepretržitej liečby.

5. Čo ak z prístroja eFlow nevychádza žiadna para?

Najprv sa uistite, že eFlow bol správne poskladaný. Potom skontrolujte, že v zásobníku na liek je liek. Ak je eFlow správne zložený a v mištičke je liek, vyčistite hlavicu z nehrdzavejúcej ocele na aerosól



podľa popisu v časti H. Ak po vyčistení aerosólovej hlavice eFlow stále správne nefunguje, zavolajte vaše autorizované stredisko na podporu eFlow.

6. Čo ak počas liečby uniká z eFlow kvapalina?

Uistite sa, že respiračný ventil je správne pripevnený k aerosólovej komôrke, aby sa zabránilo úniku kvapaliny.

Uistite sa, že aerosólová komôrka a liekový zásobník sú pri uzavretí správne vyrovnané. Ak sú správne vyrovnané, pri spojovaní kusov na čape budete počuť „cvak“. Toto „cvaknutie“ budete počuť aj vtedy, keď sa k aerosólovej komôrke pevne pripevní biely pliešok.

Príslušenstvo eFlow

- Auto adaptér 12V DC
- Nabíjačka vymeniteľnej batérie „AA“
- Súprava masky pre eFlow, veľkosť 2
- Súprava masky pre eFlow, veľkosť 3
- Náustok
- Súprava medzinárodného konvertora zástrčky
- Súprava filtrov/ventilov
- Tesnenia filtrov, balíček s 30 kusmi

Špecifikácie

<i>Váha:</i>	Kontrolná jednotka a eFlow	170 gramov
	Riadiaca jednotka, eFlow a batérie	269 gramov
<i>Rozmery:</i>	4,9 x 6,4 x 14 (cm)	
<i>Napájanie:</i>	110V-240V, 50/60 Hz	
<i>Príkon:</i>	2.0 W pri normálnej záťaži	
<i>Výmena hlavice na aerosól:</i>	každých 90 dní	
<i>Kapacita tvorby aerosólu:</i>	>0,4 ml/min.	
<i>MMAD:</i>	4,26 mikrónov	
<i>Minimálne naplnenie:</i>	0,5 ml	
<i>Maximálne naplnenie:</i>	4 ml	
<i>Teplotné rozmedzie:</i>	15°C - 35°C	
<i>Vlhkosť:</i>	30% - 95%	
<i>Vymeniteľné batérie:</i>	1,2V-1,5V, 1500mAh	
<i>Prevádzka na batérie:</i>	cca 1,5 hodiny plynulej inhalácie	
<i>Nabíjanie vymeniteľnej batérie:</i>	15 hodín	